

裝修新舊工程

士庫、陽台、車房、價錢老實起見、全部材料及手工保證一年、免費估價。三二七-七六三四、二九八-一五五二黃。

新利工程公司

宜經驗炒鑊一名

招請男女清潔工多名、不限年齡、勤主可訓練、有經驗優先。電話：二五五-一七三六。地址：二五五-一七三六。

白石鎮清潔工

請經驗中西廚數名
廚師：VANDER-BOOR, B.C. 有意請電：五五七-四三三三與周先生洽。

請櫃面

長工有意者請到FREYBES DELI, 在PACIFIC CENTRE MALL內。

宜女性散工售貨

一名、不拘年齡、略識英語。請到4620 EARLES ST. 洽。

卑仔請廚或學廚

數名、包食住。詳情請到周君 WILLIAMS LAKE B.C. 392-7181 洽。

教與學散工推銷員

英文初中班、勤電男女界、有進取心男女推銷員。公司負責訓練。電話：二五五-一七三六。

西餐館請廚

工作時間由下午三時至晚上十一時、或由晚上十一時至早上七時、或全日。有意者請到BLACK ANGUS REST. 1101 ROSSON ST. 由上午九時至下午三時面洽。

製衣廠請人

運動製衣廠聘請針織工數名、有五年經驗者請到一二二東大街洽。

請中西廚及企樓

卑仔MACKENZIE宜中西廚及企樓、合夫婦、有意者請電話與周源接洽。電話：二二九-九七五三。

亞省請男企枱

亞省市巴道客棧餐館、現宜有經驗企枱長工兩名、花利、工資優待、有意者來函下列地址、在每天下午六時後來長途電話。電話：三二七-一五五九。地址：三二七-一五五九。

請廚

沙省北部NIPAWIN、西人旅館有酒牌、有音樂駐唱、而出高薪聘請一位唐人中國廚師、但要有二年廚師經驗、同時一定識英文、開始之月一千二百元、逐漸加薪、每星期工作五天、如有意者請來電話。電話：三二七-一五五九。地址：三二七-一五五九。

工廠招請熟手車衣

工友數名、應徵者須有兩年工廠車衣經驗、薪金優厚、視個人工作而定、另有免費牙醫、醫藥及人壽保險、每月勤工可獲由公司供應午餐、保證長年可靠工作詳情請電三二七-一五五九或由上午十時至下午五時（星期一至六）到本廠1916 FIRE 夾西邊三街面洽。

請唐西頭廚及幫廚

數名、另意大利廚師傳數名、略識英語、唐西頭廚能負責廚房一切事務、待遇從優、有意者請到：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有房出租

一房一廳、每月租金三百五十元、有意請電二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

土庫出租

一房一廳、五時後電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

舒適土庫出租

一房一廳、五時後電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

土庫出租

靠舖街有一房一廳出租、獨立門戶、爐頭雪櫃齊、交通方便、有意電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有屋出租分層均可

有意者請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

靚土庫出租

十九街近舖、廚房齊、獨立門戶、適合單身女士或學生。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

新裝修房屋出租

兩房一大廳、全新雪櫃爐頭、衛生設備齊、東區交通方便。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

土庫出租

四十五街近多利、兩房一廳、廚房齊、雪櫃齊、請晚七時後電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

土庫出租

兩房一廳、爐頭齊、有私家車位、近學校巴士站、近東百老匯。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

樓上出租

近士定夾乃磨街、兩房一廳、月租四百七十五元、詳六時後電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

新屋土庫出租

城多利夾四十七街、二房一廳、廚房齊、雪櫃齊、有意者請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

西餐館急讓

二年新、PORT COQUITLAM、座位四十六、時間短、適合夫婦經營。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

沙省卑仔餐館急讓

約四萬、批發、租平、有停車場、座位一百、月做生意三萬左右、開價六萬五千、業主無暇兼顧、詳情自費電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

旺舖出讓

列治文第三街、千呎士多藥房、生意興隆、月入二萬元、有意者請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

獨市中西餐館出讓

位於卑市南部、有飯廳及飯館、四季遊客、座位七十、有濃淡酒、生意一流、因人力不足、取價十二萬、有意請來函P.O. BOX 146 KIMBERLEY B.C. 或自費電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

亞省卑仔餐館出讓

位於公路邊、新設汽車外賣服務、生意興隆、月入二萬元、有意者請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

唐西餐館出讓

沙省四萬、發展中唐西餐館、位於市中心、座位一百、數百餐、及新與建八百人政府、因人手不足、東主廉價出讓、取價六萬、有意者請來函P.O. BOX 2042 PRINCE ALBERT SASK. 或自費電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

雲西區生意廉讓

自動角子及乾洗店、設備齊全、在登巴旺區、店主無暇料理、有前景、叫價六萬八千五。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

唐快餐店廉讓

位於本埠LANGLEY區購物中心、二年新現代化設備、實價五萬九千五百元、可分期付款、請於辦公時間洽陳先生。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

雲島餐館生意出讓

連實業、PORT ALBERT、連實業、架樓齊、有意請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

溫哥華唐餐館出讓

全新設備、座位百廿、午十二時至下午八時、電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

免頂業舖

一切生財、器具齊、免頂、只點貨、如合請於每日上午十一時至下午八時、電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

屋主自賣

十三年屋近多利及乃磨街、樓上二房、樓下三房、近中小學校、交通、屋主遠行、急讓十二萬九。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

業舖自賣

雲西區、每日生意超過千元、裝修新穎、樓上有住、租廉、批發、取價九萬九千、另另另。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

快餐生意出售

投資少、利潤高、工作時間短、可以工餘後辦理、最合尋求額外收入人士。六時後接洽。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

卑仔生意出賣

適合有建設能力夫婦經營、位於MASSET、卑市主要大路、做生意地方有九百呎、凍櫃及存貨地方五百呎、一房居住地方八百呎、屋後可擴建、實價十五萬。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

新屋建築家自賣

西班牙式新屋兩間、企連打區、四房、大廳、設備齊全、近學校、公園及購物中心、位於四十五街及JOYCE街、可看早新屋、業主並可提供貸款。在星期六、日二時至四時開放。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

中型業舖自賣

平租、好批、每日生意六百、每月純利三千、位於市中心、本人返國、忍痛割讓。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

新屋出售

2156四十四街近多利、全新、實價十九萬九千、可立刻入住、星期六開價二萬四千元。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

生意機會

家庭式餐館、專做晚餐、位於沙省南部、CENTURY 21 PARKLAND REALTY LTD. 870 GREENFELD BOX SASK. 電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有屋出賣

35 MALTA PLACE 溫哥華、三房、客廳飯廳、土庫完成、雙車房、開價二十萬五千。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有屋出賣開放

星期六及日下午二時至五時開放。五十六 RUPERT ST 近四十一街、翻新三層房土庫一房、五十七呎、開價四萬五千。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

唐西餐館生意出賣

卑仔、四十個座位、位於街角、有外賣、送貨、地點好、生意安定、適合家庭式生意、土庫有住、連實業均可。有意者請電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

標域旅行車出售

七五年三行位小味數一手車、冷氣貨客兩用新迫力連雪吹。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

餐館連實業出賣

白石鎮、旺區、餐館連實業出賣、開價三十二萬。詳情請電余健大。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

屋主自賣

九百方呎地、土庫半完成、地計三乘一二七、闊大車房、星期六、日在三至六時開放。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

六年新屋自賣

1075 E. 49街、三層房、大廳、樓下兩層房、廚房、設備齊、可租出。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有屋出賣只取地價

街角地50X130呎、九百平方呎、最好投資、地點好。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

屋主自賣

位於CHILLIWACK、三層房、土庫完成、上層三房、下層一房、土庫完成、一房、地200X60、雙車位、八十六平方呎。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

業主自賣

旺區商業樓C-2地、33X115有兩間舖位於沙街夾四十五街、開價二十九萬五千。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

小型業舖自賣

生意旺、地點佳、只賣二萬五。詳六時後接洽。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

顯利商場西餐館出賣

生意旺、地點佳、只賣二萬五。詳六時後接洽。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

六年屋自賣

雲東區、三層房、大廳浴室、樓下三房、客廳、廚房、洗衣房、有電。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

栢文出售

雲東區尾一高層及兩層栢文、取價由一百零八萬至五百二十五萬。請英語電：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

八〇得勝房車出賣

DATSUN 210自動門房車、綠色、電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

雜貨店實業平賣

在沙省雷打、2676 REYNOLDS ST. REGINA SASK. 取價四萬九千元、可以還價、有意者請來電話或電話商議。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

新屋十二萬

平到你唔信、地點高屈林、高尚新屋區、壹廳三睡房、屋前車房、洗碗機爐頭、統統包在內、千三平方呎、八月初入伙、機會莫錯過、捷足者先得。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

UNITED REALTY LTD.

2443 KINGSWAY VANCOUVER, B.C. V5R 5G8 GEORGE YEE 公司電話：437-9431 余昂 住家：263-8300 免費估價地產物業

新屋、地點好

▲新屋、地點好、近三格線巴士路、三睡房、三浴室、天窗、雙車房、開價十八萬九千。▲舊式三睡房、有飯廳、裝修很好、有土庫、取價十一萬。包括四樣傢俱。▲彩色電視生意出讓、位於二埠、營業已久、有熟客、地點好、最高實價、最好商品、現在是你機會去獲得其中一個銷路。開價十三萬五千。▲清潔生意出讓、現是你機會去得到建立營業。三十合同、一年超過九萬五千生意、一些是大公司、開價六萬。

發財餐館出售

沙省CARLYLE旺區、獨市唐西餐館連實業、樓上五房、七十座位、近美國邊境及省立公園、家庭經營、利錢深、叫價七萬九千、誠意者定有商量。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。

有屋出賣

沙省CARLYLE旺區、獨市唐西餐館連實業、樓上五房、七十座位、近美國邊境及省立公園、家庭經營、利錢深、叫價七萬九千、誠意者定有商量。電話：二二九-九七五三。地址：二二九-九七五三。